



Для немедленной публикации: 22.06.2022

ГУБЕРНАТОР КЭТИ ХОКУЛ

ГУБЕРНАТОР ХОКУЛ ОБЪЯВИЛА О НАЧАЛЕ КОМПАНИЕЙ REGENERON РАБОТ ПО РАСШИРЕНИЮ СТОИМОСТЬЮ 1,8 МЛРД ДОЛЛАРОВ В ОКРУГЕ УЭСТЧЕСТЕР

*Крупнейшая в штате Нью-Йорк биотехнологическая компания
продолжает расширение в регионе Среднего Гудзона, планируя создать не
менее 1000 новых рабочих мест за пять лет*

Сегодня губернатор Кэти Хокул объявила о начале реализации ранее объявленного проекта строительства комплекса исследовательских лабораторий, доклинического производства и вспомогательных объектов компании Regeneron стоимостью 1,8 млрд долларов в кампусе компании в городе Тэрритаун (Tarrytown) в округе Уэстчестер (Westchester). Эта ведущая биотехнологическая компания, занимающаяся разработкой и производством лекарств, облегчающих жизнь людям, страдающим серьезными заболеваниями, намерена в ближайшие пять лет создать не менее 1000 новых высококвалифицированных рабочих мест с полной занятостью в регионе Среднего Гудзона (Mid-Hudson Region). Чтобы поддержать продолжающееся расширение компании Regeneron в штате Нью-Йорк, корпорация Empire State Development предоставляет этому проекту налоговые кредиты по результатам деятельности по программе Excelsior Jobs Program в размере до 100 млн долларов соответственно заявленным целям по найму нового персонала. Компания Regeneron рассматривала несколько возможных мест на территории трех штатов и в конечном итоге выбрала регион Среднего Гудзона.

«Штат Нью-Йорк занимает лидирующее положение в медико-биологической отрасли отчасти благодаря десятилетиям инвестиций и многочисленным научным достижениям компании Regeneron, — **сказала губернатор Хокул.** — Кризис COVID-19 еще раз показал, насколько быстро и эффективно компания Regeneron может развернуть свой механизм поиска и разработки новых лекарственных средств от серьезных заболеваний. Без сомнения, работа компании Regeneron помогла спасти много жизней в штате Нью-Йорк и по всей Америке. Мы гордимся тем, что Regeneron продолжит создавать привлекательные рабочие места и инвестировать в регион Среднего Гудзона, готовя новые прорывы в поиске лекарств от рака, болезней, вызывающих слепоту, генетических и многих других заболеваний».

Президент и генеральный директор Regeneron Леонард С. Шлейфер (Leonard S. Schleifer, M.D., Ph.D.): «Мы с гордостью называем себя компанией из штата Нью-Йорк с самого основания более трех десятилетий назад. За это время мы создали ведущую в отрасли технологию поиска лекарственных средств и разработали полностью в наших собственных лабораториях десять лекарственных средств, одобренных и разрешенных FDA. Штат Нью-Йорк играет важную роль в нашем успехе, систематически поддерживая инновации, способствуя формированию инклюзивной и динамичной биомедицинской отрасли и помогая привлекать лучших специалистов в регионе».

Город Тэрритаун служит корпоративной штаб-квартирой Regeneron и центром исследований и разработок компании. Осуществляемый сейчас план расширения предусматривает строительство новых лабораторий, помещений для доклинического производства и разработки технологического процесса и офисного пространства. Этот проект будет включать проектирование, строительство и оборудование до восьми зданий, три крытых паркинга и центральную электростанцию общей площадью около 900 000 кв. футов (около 83 600 кв. м).

Проект будет осуществляться в два этапа в течение шести лет. Строительные работы планируются завершить в 2027 году. Прямые и косвенные налоговые выгоды для штата и местной администрации должны составить более 283,3 млн долларов, а экономическая выгода для штата Нью-Йорк оценивается почти в 2 млрд долларов.

Компания Regeneron была основана в 1988 году в городе Нью-Йорке, а в следующем году штат Нью-Йорк вложил в эту компанию 250 000 долларов. Сейчас Regeneron является крупнейшей биотехнологической компанией в штате Нью-Йорк и одной из крупнейших и продуктивных компаний в мире. Компания регулярно занимает первые места в рейтинге лучших биофармацевтических работодателей по версии журнала «*Science*» и входит в список самых социально-ориентированных компаний страны Civic 50.

Начальник, президент и генеральный директор Empire State Development Хоуп Найт (Hope Knight): «Regeneron — это компания из штата Нью-Йорк, добившаяся успеха в создании лекарственных средств, спасающих жизни людей во всем мире. Кроме того, компания Regeneron систематически инвестирует средства в сообщества, в которых она работает, и в своих сотрудников. Компания Regeneron не только создает существенный экономический рост в регионе Среднего Гудзона, но и остается хорошим социальным партнером в регионе».

Лидер сенатского большинства Андреа Стюарт-Казинс (Andrea Stewart-Cousins): «Закладка компанией Regeneron нового комплекса здесь в округе Уэстчестер — это значительный шаг вперед для нашего региона. Вложение компанией более 1,8 миллиарда долларов и создание тысячи рабочих мест

окажут большое влияние на экономику в дополнение к важной работе, которую делает компания, помогая людям, страдающим от многих заболеваний и расстройств. Компания Regeneron также является национальным лидером в борьбе против COVID-19. Я с нетерпением буду ждать завершения этого проекта».

Сенатор штата Пит Харкхэм (Pete Harckham): «Расширение крупнейшей биотехнологической компании Regeneron в округе Уэстчестер, поддержанное систематическими инвестициями штата в рост бизнеса и создание новых рабочих мест, является ярким подтверждением того, что в штате Нью-Йорк полным ходом идет восстановление экономики после пандемии. Объединив свои усилия, государственные и частные партнеры восстанавливают известное во всем мире наследие производства в долине Гудзона».

Член Ассамблеи Том Абинати (Tom Abinati): «Современная медицина невозможна без современной науки. Regeneron сочетает в своей работе обе эти основы и одновременно является важным двигателем экономики нашего региона. Regeneron обеспечивает огромное количество рабочих мест на всех уровнях и создает значительную дополнительную экономическую активность. Это расширение еще более усилит этот процесс».

Глава исполнительной власти округа Уэстчестер (Westchester) Джордж Латимер (George Latimer): «Округ Уэстчестер гордится тем, что у нас находится крупнейшая в штате Нью-Йорк биотехнологическая компания — Regeneron. Компания Regeneron растет, формируя будущее биофармацевтической отрасли и одновременно создавая новые высокооплачиваемые рабочие места. Я благодарю губернатора Кэти Хокул за ее инициативу и дальновидную поддержку расширения компании, для которого было предоставлено до 100 миллионов долларов налоговых кредитов по результатам деятельности в рамках программы Excelsior Jobs. Мы все с интересом будем следить за дальнейшей деятельностью компании Regeneron».

Глава города Гринбург (Greenburgh) Пол Файнер (Paul Feiner): «Расширение кампуса компании Regeneron — это самый значительный проект экономического развития в истории города Гринбург. Кроме того, компания Regeneron осуществляет важные разработки в медико-биологической отрасли, одновременно улучшая жизнь жителей штата Нью-Йорк. Я хочу поблагодарить губернатора Хокул и сотрудников Empire State Development за поддержку этого важного проекта».

Глава города Маунт-Плезант (Mount Pleasant) Карл Фулдженци (Carl Fulgenzi): «Город Маунт-Плезант гордится, что у нас размещены производство и биотехнологический центр Regeneron — компании, которая постоянно успешно расширяется, предлагая новые рабочие места и увеличивая наши налоговые поступления. Мы надеемся видеть дальнейший рост компании и будем сотрудничать с ней для создания более светлого будущего».

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[ОТМЕНИТЬ ПОДПИСКУ](#)